



© Foto: Monika Kadur 2019

INDIVIDUELLE ARBEITSMARKTBERATUNG IM POTSDAMER BÜRO

Einstieg in Arbeit

Möchten Sie einen Schulabschluss erwerben?

BleibNet unterstützt Sie bei der Übersetzung Ihrer mitgebrachten Zeugnisse. Wir leiten Sie auch weiter an die zuständige Stelle für die Anerkennung Ihrer ausländischen Schulzeugnisse in Deutschland. Und was können Sie machen, wenn Sie keine Zeugnisse mitgebracht haben, aber einen Schulabschluss für eine Ausbildung benötigen? Zunächst sind wir Ihnen bei der Suche nach einem geeigneten Deutschkurs behilflich, damit Sie später dem Unterricht an einer deutschen Schule für den Zweiten Bildungsweg oder an einem Oberstufenzentrum folgen können. Wenn Sie aber unter 18 Jahre alt sind, können Sie in einer Willkommensklasse den erweiterten Deutschunterricht besuchen. Im Anschluss besteht noch die Möglichkeit, einen Realschulabschluss zu erwerben. Danach können Sie sich für eine duale oder schulische Ausbildung Ihrer Wahl bewerben. **BleibNet proQuali unterstützt Sie bei den einzelnen Schritten.**

Möchten Sie eine Berufsausbildung beginnen?

Mit dem Abschluss der 10. Klasse (Hauptschulabschluss) oder Ihrem anerkannten Schulabschluss aus dem Heimatland können Sie sich für eine Ausbildung bewerben. Eine Berufsausbildung dauert in der Regel drei Jahre. Ihre Deutschkenntnisse sollten daher schon auf dem Niveau von B1 / B2 sein (Integrationskurs oder berufsbezogener ESF-BAMF-Sprachkurs). Denn für den Erfolg ist es wichtig, dass Sie später dem Unterrichtsstoff in der Berufsschule folgen können. **BleibNet proQuali begleitet Sie gerne auf Ihrem Weg dorthin!**

Oder möchten Sie studieren?

Hierfür benötigen Sie eine Hochschulzugangsberechtigung oder ein anerkanntes Abitur und Deutschkenntnisse des Sprachniveaus C1. Wenn Sie schon ein Studium aus dem Herkunftsland mitbringen oder sich dort in einem fortgeschrittenen Studiensemester befanden, besteht die Möglichkeit der Weiterbildung für AkademikerInnen. **BleibNet proQuali hilft Ihnen dabei weiter!**

Unsere Teilprojekte vor Ort

BleibNet proQuali (BpQ)

Träger: Berlin-Brandenburgische Auslandsgesellschaft e.V.
Schulstr. 8 b, 14482 Potsdam
PROJEKTL EITUNG: **Monika KADUR** - kadur@bbag-ev.de
Kilian KINDELBERGER - k.kindelberger@bbag-ev.de
Tel. 0331 / 74 00 09 76 - Fax 0331 / 270 86 90

BBAG e.V. - Potsdam

Fadia Foda - Arndt Sändig
Doris Nucke
Schulstr. 8 b • 14482 Potsdam
Tel. 0331 / 74 00 09 76
foda@bbag-ev.de
saendig@bbag-ev.de
nucke@bbag-ev.de

BBAG e.V. - Brandenburg

Manuel Ryll - Juan Arenas
Gotthardtkirchplatz 10
14770 Brandenburg a.d.H.
Tel. 03381 / 891 78 77
ryll@bbag-ev.de
arenas@bbag-ev.de

Frauenclub Viet Hong e.V.

Hai Bluhm - Thuan Pham
Schulstr. 8 b • 14482 Potsdam
Mobil 0157 / 52 44 02 55
Mobil 0152 / 239 178 90
haibluhm@hotmail.com
phamthuan.119@gmail.com

Frauenclub Viet Hong e.V.

Beratungsstelle Wittenberge
Hai Bluhm
Bahnstr. 51 • 19322 Wittenberge
Mobil 0157 / 52 44 02 55
haibluhm@hotmail.com

Caritasverband für das Erzbistum Berlin e.V.

Dr. Christian Lawrence
Eisenbahnstr. 16
15517 Fürstenwalde
Tel. 03361 / 77 08 17
c.lawrence@caritas-brandenburg.de

Caritasverband der Diözese Görlitz e.V.

Region Cottbus
Franz Göbel - Heike Petersen
Str. der Jugend 23 • 03046 Cottbus
Tel. 0355 / 38 00 37 71
Mobil 0174 / 183 14 04
Mobil 0174 / 217 73 91
bleibnet@caritas-goerlitz.de

IHK-Projektgesellschaft mbH Ostbrandenburg

Joanna Dulej • Puschkinstr. 12 b, 15236 Frankfurt (Oder)
Tel. 0335 / 56 21-21 16 • dulej@ihk-projekt.de
Daniel Klee • Görlitzer Str. 17 • 15232 Frankfurt (Oder)
Tel. 0335 / 60 69 61 35 • Mobil 0170 / 980 21 24 • klee@ihk-projekt.de
Christine Meier • Matthias Arendt
Heegermühler Str. 64 • 16225 Eberswalde
Mobil 0170 / 54 91 803 • Mobil 0151 / 18 86 82 86
meier@ihk-projekt.de • arendt@ihk-projekt.de

Förderverein des Brandenburgischen Flüchtlingsrats e.V.

P.V. Sonkeng Tegouffo - Mobil 0176 / 81 91 48 72
Vincent O. da Silva - Mobil 0151 / 42 02 74 26
Fabrikstr. 10, 16761 Hennigsdorf, Tel. 03302 / 209 20 25
E-mail: bleibnet@fluechtlingsrat-brandenburg.de



WIR UNTERSTÜTZEN SIE! AUSBILDUNG & ARBEIT



© FOTO: RAINER STORBECK 2019

Projektverbund BleibNet proQuali (BpQ)

Zielgruppe

**Asylsuchende und Flüchtlinge
sowie geduldete Personen**

Bundesland Brandenburg

Das Projekt BleibNet proQuali (BpQ) wird im Rahmen der ESF-Integrationsrichtlinie Bund im Handlungsschwerpunkt Integration von Asylbewerber/innen und Flüchtlingen (ivAF) durch das Bundesministerium für Arbeit und Soziales und den Europäischen Sozialfonds gefördert.



WIR BEGLEITEN SIE BEIM EINSTIEG IN DEN ARBEITSMARKT SCHRITT FÜR SCHRITT

Gemeinsam bringen wir Sie in Ausbildung und Arbeit!

Der Projektverbund BleibNet proQuali (BpQ) unterstützt Geflüchtete im Land Brandenburg mit sechs Partnern. Sie können in unserem Projekt teilnehmen, wenn Sie eine Aufenthaltsgestattung, Duldung oder Aufenthaltserlaubnis besitzen und über einen Zugang zum Arbeitsmarkt verfügen.



Unser Angebot beinhaltet für Sie:

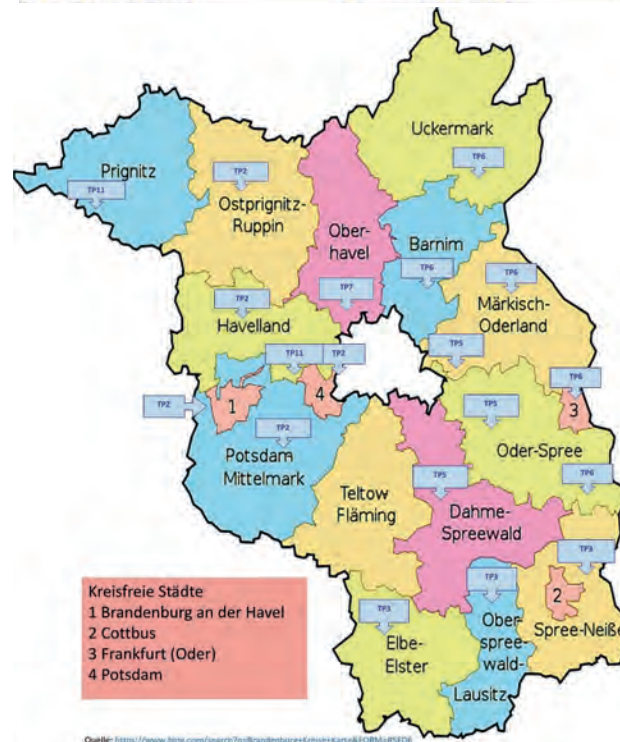
- Beratung / Vermittlung in geeignete Sprachförderung
- Unterstützung beim Nachholen von Schulabschlüssen
- Hilfe bei der Anerkennung ausländischer Abschlüsse
- Vermittlung in Einstiegsqualifizierung oder Praktika
- Hilfestellung beim Bewerbungsverfahren
- Information zu Weiterbildungsmöglichkeiten
- Vermittlung in Ausbildung und Arbeit und Information zu Fördermöglichkeiten
- Unterstützung beim Einstieg in Ausbildung oder Arbeit

Diese Partner unterstützen Sie im Land Brandenburg bei der Arbeitsmarktintegration:

1. BBAG e.V. - Leitung / Koordination
2. BBAG e.V. - Projekt *Skills proQuali* (SpQ)
3. Caritasverband der Diözese Görlitz e.V.
4. Caritasverband für das Erzbistum Berlin e.V.
5. IHK-Projektgesellschaft mbH Ostbrandenburg
6. Förderverein des Brandenburgischen Flüchtlingsrates e.V.
7. Frauenclub Viet Hong e.V.

Mobile Beratung / Vermittlung an den Standorten:

• Bad Belzig	• Hennigsdorf
• Bernau	• Königs Wusterhausen
• Brandenburg an der Havel	• Luckenwalde
• Cottbus	• Neuruppin
• Eberswalde	• Potsdam
• Finsterwalde	• Rathenow
• Forst	• Spremberg
• Frankfurt (Oder)	• Strausberg
• Fürstenwalde	• Wittenberge



BleibNet proQuali bietet Ihnen außerdem...

- **Fortbildungen für Geflüchtete**
- Zugang zum Ausbildungs- und Arbeitsmarkt
- Aufbau und Funktionsweise des deutschen Arbeitsmarktes (Struktur, Beschäftigungsverhältnisse, Urlaub, Krankheit, Gehalt und Abzüge, Sozialversicherung, Steuern, Betriebsklima)
- Rechte/Pflichten von Arbeitnehmenden
- Mehrsprachig als pdf auch in:
Arabisch, Englisch, Französisch, Vietnamesisch

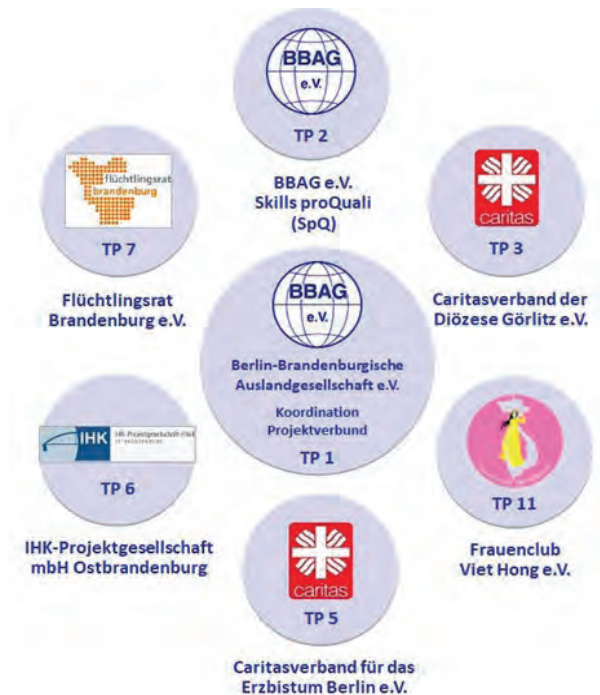
BleibNet proQuali berät, vermittelt und unterstützt Sie bei Ihrem Einstieg in den deutschen Arbeitsmarkt.

Unsere Zielgruppe sind **Geflüchtete** mit Arbeitsmarktzugang:

- Aufenthaltsgestattung
- Aufenthaltserlaubnis
- Duldung

Sie bringen Berufs- und Arbeitserfahrung mit, verfügen über Ressourcen und Kompetenzen, die wir für Sie und das Land Brandenburg zum Einsatz bringen wollen. Wir vermitteln Sie an die zuständige Stelle im Land Brandenburg, wo Sie Ihre mitgebrachten Berufs-/Arbeitserfahrungen zertifizieren lassen können? Denn es ist auch Ihr Wunsch, Ihren Lebensunterhalt selbstständig durch eine eigene Berufstätigkeit zu verdienen.

Gemeinsamen mit Ihnen überwinden wir Barrieren und öffnen Türen für Sie!



**Chancengleichheit für alle bei
Ausbildung und Arbeit!**